

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
SESSION DE 1936-1937.	N° 376		ZITTINGSJAAR 1936-1937.
	SÉANCE du 10 Juin 1937	VERGADERING van 10 Juni 1937	

PROJET DE LOI

tendant à permettre aux militaires ayant participé à la campagne de 1914-1918, atteints de tuberculose, de faire valoir leurs droits à la pension d'invalidité prévue par les lois coordonnées sur les pensions militaires.

PROJET TRANSMIS PAR LE SÉNAT ⁽¹⁾.

Article premier.

Les militaires en activité de service, ainsi que les anciens militaires et assimilés rentrés dans leurs foyers, qui ont participé à la campagne 1914-1918, et qui sont atteints de tuberculose, pourront faire valoir leurs droits éventuels à une pension d'invalidité en vertu de l'article 7 des lois coordonnées sur les pensions militaires et en vertu des articles 8 et 66 des mêmes lois pour les militaires en activité de service.

Art. 2.

Pour que le droit à la pension existe et pour que la demande puisse être accueillie, le requérant devra se conformer aux dispositions édictées par la loi du 25 juillet 1927.

Bruxelles, le 9 juin 1937.

Le Président du Sénat,

Les Secrétaires,

R. MOYERSOEN.

DOUTREPONT,
R. LEYNIERS.

WETSONTWERP

om de militairen uit den oorlog 1914-1918, die door tuberculose zijn aangetast, toe te laten hun aanspraken te doen gelden op het invaliditeitspensioen voorzien bij de samengeschilderde wetten op de militaire pensioenen.

ONTWERP
DOOR DEN SENAAT OVERGEMAAKT ⁽¹⁾.

Eerste artikel.

De in werkelijken dienst zijnde militairen even als de aan den oorlog 1914-1918 deelgenomen hebbende oud-militairen en gelijkgestelden die in hun haardstede zijn teruggekeerd en die door tuberculose zijn aangetast, kunnen hun eventuele aanspraak op een invaliditeitspensioen doen gelden, krachtens artikel 7 van de samengeordende wetten op de militaire pensioenen en krachtens de artikelen 8 en 66 van dezelfde wetten voor de militairen in werkelijken dienst.

Art. 2.

Opdat het recht op het pensioen kunne bestaan en de aanvraag kunne aanvaard worden, is vereischt dat de aanzoeker zich gedrage naar de bij de wet van 25 Juli 1927 voorgeschreven bepalingen.

Brussel, 9 Juni 1937.

De Voorzitter van den Senaat,

De Secretarissen,

⁽¹⁾ Voir :

Documents du Sénat :

(S. E. 1936) N° 41 : Proposition de loi.
(1936-1937) N° 254 : Rapport.

Annales du Sénat :

Séance du 9 juin 1937.

⁽¹⁾ Zie :

Documenten van den Senaat :

(B. Z. 1936) N° 41 : Wetsvoorstel.
(1936-1937) N° 254 : Verslag.

Handelingen van den Senaat :

Vergadering van 9 Juni 1937.